



CÔNG TY CỔ PHẦN SỮA VIỆT NAM

---

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**  
**Số: 17-D1/VNM/2021**

**SỮA CHUA TRÂN CHÂU ĐƯỜNG**  
**ĐEN - VINAMILK LOVE YOGURT**

**2021**

---

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**BẢN TỰ CÔNG BỐ SẢN PHẨM**  
**Số: 17-D1/VNM/2021**

**I. Thông tin về tổ chức, cá nhân tự công bố sản phẩm**

Tên tổ chức, cá nhân: Công ty Cổ Phần Sữa Việt Nam

Địa chỉ: 10 Tân Trào, Phường Tân Phú, Quận 7, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam

Điện thoại: 028.54155555

Fax: 028.54161226

E-mail: [vinamilk@vinamilk.com.vn](mailto:vinamilk@vinamilk.com.vn)

Mã số doanh nghiệp: 0300588569

**II. Thông tin về sản phẩm**

**1. Tên sản phẩm: Sữa Chua Trân Châu Đường Đen - Vinamilk Love Yogurt**

**2. Thành phần:**

Sữa (72%) (nước, sữa bột, chất béo sữa, whey bột, đậm sữa, sữa tươi), trân châu đường đen (\*) (20%), đường, gelatin thực phẩm, chất ổn định (1422, 471), men *Streptococcus thermophilus* và *Lactobacillus bulgaricus*.

(\*) Trân châu đường đen (nước, đường đen (29%), hương đường nâu tổng hợp dùng cho thực phẩm, màu tự nhiên (150a), chất ổn định (1422, 407, 401, 425, 406, 508, 440), chất điều chỉnh độ acid (330, 331(iii), 327)).

Có chứa sữa.

**3. Thời hạn sử dụng sản phẩm: 45 ngày kể từ ngày sản xuất.**

Hạn sử dụng và ngày sản xuất: Xem dưới đáy hộp/ trên nhãn.

**4. Quy cách đóng gói và chất liệu bao bì:**

**4.1 Quy cách đóng gói:**

Đóng gói một vỉ với khối lượng tịnh: 400 g (4 hộp x 100 g)

(sai số định lượng phù hợp quy định Thông tư số 21/2014/TT-BKHHCN của Bộ Khoa học và Công nghệ)

#### 4.2 Chất liệu bao bì:

Sản phẩm được chứa trong bao bì hộp nhựa HIPS chuyên dùng cho thực phẩm, đảm bảo yêu cầu vệ sinh an toàn thực phẩm theo QCVN 12-1:2011/BYT.

#### 5. Tên và địa chỉ cơ sở sản xuất sản phẩm:

Sản phẩm của Công ty Cổ phần Sữa Việt Nam – Vinamilk

Sản xuất tại các nhà máy sau:

- Nhà máy Sữa Thống Nhất (ký hiệu A) - 12 Đặng Văn Bi, Phường Trường Thọ, Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Trường Thọ (ký hiệu B) - 32 Đặng Văn Bi, Phường Trường Thọ, Thành phố Thủ Đức, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Cần Thơ (ký hiệu C) - Khu công nghiệp Trà Nóc, Phường Trà Nóc, Quận Bình Thủy, Thành phố Cần Thơ, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Bình Định (ký hiệu E) - Số 87 đường Hoàng Văn Thụ, Phường Quang Trung, Thành phố Quy Nhơn, Tỉnh Bình Định, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Đà Nẵng (ký hiệu P) - Lô Q, Khu công nghiệp Hòa Khánh, Phường Hoà Khánh Bắc, Quận Liên Chiểu, Thành phố Đà Nẵng, Việt Nam
- Nhà máy Nước Giải Khát Việt Nam (ký hiệu I) - Lô A (A\_9\_CN và A\_2\_CN) đường NA7, khu công nghiệp Mỹ Phước 2, Phường Mỹ Phước, Thị xã Bến Cát, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Lam Sơn (ký hiệu L) - Khu công nghiệp Lễ Môn, Phường Quảng Hưng, Thành phố Thanh Hoá, Tỉnh Thanh Hoá, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Việt Nam (ký hiệu M) - Lô A-4,5,6,7-CN đường NA7, khu công nghiệp Mỹ Phước 2, Phường Mỹ Phước, Thị xã Bến Cát, Tỉnh Bình Dương, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Nghệ An (ký hiệu N) - Đường Sào Nam, Phường Nghi Thu, Thị xã Cửa Lò, Tỉnh Nghệ An, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Sài Gòn (ký hiệu S) - Lô 1-18 khu G1, Khu công nghiệp Tân Thới Hiệp, Hương Lộ 80, Phường Hiệp Thành, Quận 12, Thành phố Hồ Chí Minh, Việt Nam
- Nhà máy Sữa Tiên Sơn (ký hiệu T) - Khu công nghiệp Tiên Sơn, Xã Hoàn Sơn, Huyện Tiên Du, Tỉnh Bắc Ninh, Việt Nam

### III. Mẫu nhãn sản phẩm (đính kèm mẫu nhãn sản phẩm)

#### **IV. Yêu cầu về an toàn thực phẩm**

Tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh thực phẩm đạt yêu cầu về an toàn thực phẩm theo:

1. Theo quy định của văn bản kỹ thuật: QCVN 5-5:2010/BYT Quy chuẩn kỹ thuật quốc gia đối với các sản phẩm sữa lên men.
2. Tiêu chuẩn nhà sản xuất số: 17-D1/VNM/2021.

Chúng tôi xin cam kết thực hiện đầy đủ các quy định của pháp luật về an toàn thực phẩm và hoàn toàn chịu trách nhiệm về tính pháp lý của hồ sơ công bố và chất lượng, an toàn thực phẩm đối với sản phẩm đã công bố./.

*TP.Hồ Chí Minh, ngày 28 tháng 06 năm 2021*

**ĐẠI DIỆN TỔ CHỨC, CÁ NHÂN**



**Mai Kiều Liên**

**SỮA CHUA TRẦN CHÁU ĐƯỜNG ĐEN VINAMILK LOVE YOGURT - Nhãn nắp 400g**  
**Code design: 0D78BSD01SN**



<p>GD MKT NH LÊ VĂN ĐỨC</p>	<p>TBPPC DIỆP HỒNG KHÔN</p>	<p>GDĐH NCPT CÔNG TY CỔ PHẦN SỮA VIỆT NAM QUẬN 7 NGUYỄN QUỐC KHÁNH</p>
---------------------------------	---------------------------------	--

25-06-21

# SỮA CHUA TRẦN CHÂU ĐƯỜNG ĐEN VINAMILK LOVE YOGURT - Nhãn thân 100g

## Code design: 0D78BSD02ST

**VINAMILK®**  
**Love**  
**Yogurt**

**SỮA CHUA TRẦN CHÂU ĐƯỜNG ĐEN**



**VINAMILK®**  
**Love**  
**Yogurt**

**Thành phần / Ingredients:**  
Sữa (7.9%), nước sữa bột, whey bột, đạm sữa, sữa tươi, sữa nước, sữa chua đường đen (\*), (0.06%), đường, gelatin thực phẩm, chất ổn định (1.92, 4.1), men *Streptococcus thermophilus* và *Lactobacillus bulgaricus* / (M1, 7.26) (Water, milk powder, milk fat, whey powder, milk protein concentrate, cream, stabilizer, brown sugar pearl) (\*), (2.06), sugar, edible gelatine, stabilizers (1.92, 4.1), *Streptococcus thermophilus* and *Lactobacillus bulgaricus* cultures.

(\*): Tỉ lệ chỉ định đến mức đường đen (2.9%), hương đường nâu tổng hợp dùng cho thực phẩm nướng (5.9), chất ổn định (1.22, 4.07, 4.05, 4.06, 5.08, 4.40), chất đặc dính độ nhớt (3.0, 3.1, 3.0), 3.07), 1 (\*) (Dark brown sugar pearl) (Water, dark brown sugar (2.9%), artificial brown sugar flavor, natural color (1.50), stabilizers (1.422, 4.07, 4.05, 4.06, 5.08, 4.40), dairy regulators (3.0, 3.1, 3.0), 3.07).

Có chứa sữa / Contains milk.  
Hương đường cho trẻ dưới 3 tuổi / Do not use for children under 3 years old.  
Không dùng cho trẻ nhỏ mới sinh / Consume immediately after opening.  
Sử dụng ngay sau khi mở nắp / Use immediately after opening.

Hướng dẫn bảo quản / Storage:  
Bảo quản lạnh (0-8 °C) / Refrigerate at 0-8 °C.  
HSD & MSX / Expiry date and Production date:  
Xem dưới đáy hộp / See on the bottom / label.

**VINAMILK®**  
**Love**  
**Yogurt**

**DARK BROWN SUGAR PEARL YOGHURT**



**GIÁ TRỊ DINH DƯỠNG TRUNG BÌNH TRONG 100 g**  
Nutritional information per 100 g

Hàng lượng / Energy	95.2 kcal
Chất đạm / Protein	3.0 g
Chất béo / Fat	2.4 g
Hydrat carbon / Carbohydrate	15.4 g

Miếng ăn chứa nhiều đường nên hạn chế ăn cho trẻ em, đặc biệt là trẻ em.  
Be cautious of carboidr contents, especially in children.

**1980 636 979**

**VINAMILK®**  
Sở hữu và sản xuất bởi CÔNG TY CỔ PHẦN SỮA VIỆT NAM  
Product of VIETNAM DAIRY PRODUCTS J.S.CO  
10 Trần Hưng Đạo, Phường Trần Hưng Đạo, Quận 7, TP. Hồ Chí Minh, Việt Nam  
ĐT / Tel: (84-28) 54 555 555 - Fax: (84-28) 54 161 226  
Email: vinamilk@vinamilk.com.vn  
Website: www.vinamilk.com.vn  
Số xuất bản nội địa Việt Nam / Made in Vietnam  
CSP: 90-17-410/VNM/2021

Khối lượng tịnh / Net weight: **100 g**

8 934673 500432



0D78BSD02ST

<p>GD MKT NH</p>  <p><b>LÊ VĂN ĐỨC</b></p>	<p>TBPPC</p>  <p><b>DIỆP HỒNG KHÔN</b></p>	<p>GDPHNCPT</p>  <p><b>NGUYỄN QUỐC KHÁNH</b></p>
--	---	---

25 - 06 - 21